

e.
C. Pierre and
Gregory's.
1821. (Var.
labilis.)

- Trillium pictum*. May 26, 1821. Papineau Wood. (*T. erythrocarpum*, Michaux, Gray, J. B.)
 " *cernuum*.
 " *erectum*. May 15, 1821. Papineau Road.
Medeola Virginica (Indian cucumber). June 11, 1821. Swamp, Mountain.

Liliaceæ.

r, near Point
(*Platanthera*
ws, et alius.
ey.)
and Portage
des Grès.
vers. (Pla-
te St. Paul.

- Convallaria angustifolia* (Solomon's seal). May 26, 1821. Papineau Road. (*Polygonatum biflorum*, Ell., Gray, J. B.)
 " *bifolia*. June 11, 1821. Mountain. (*Smilacina bifolia*, Ker, var. *Canadensis*, Gray, J. B.)
 " *polygonatum*. May 30, 1821. Mountain. (*Streptopus roseus*, Michaux, Gray, J. B.)
 " *racemosa*. June 17, 1821. Mountain. (*Smilacina racemosa*, Desf., Gray, J. B.)
 " *stellata*. June 4, 1821. Savanne. (*Smilacina stellata*, Desf., Gray, J. B.)
 " *borealis*. June 4, 1821. Savanne, et alius. (*Clin-tonia borealis*, Raf., Gray, J. B.)
Allium Canadense (wild garlic), Kalm. July 3, 1821. Island above Nuns' Island.
Lilium Philadelphicum (wild orange-lily.) (L.) J. B.
 " *Canadense* (Canadian lily). 1820. Laprairie.
Erythronium dens-canis (dog's-tooth violet). May 5, 1821. Mountain. (E. Americanum, Smith, J. B.)

Melanthaceæ.

rs.
Three Rivers.
Savanne.

- Uvularia grandiflora* (large bell-wort). May 15, '21. Papineau Road.
 " *sessilifolia*. May 15, 1821. Papineau Road.
Veratrum viride (white hellebore). July 5, 1821. Three River's swamp.
Tofieldia glutinosa. Cleghorn's, Quebec. June 28, 1827.

Pontederiaceæ.

lifolia.)
ood. (Co-

- Pontederia cordata* (pickereel-weed). July 27, 1821. Mouth of River Saint Pierre.

Gramineæ.

(Corallor-

- Zizania clavulosa* (Indian rice). July 27, 1821. River St. Pierre. (*Z. aquatica*.)

Equisetaceæ.

1822. (C
25, 1821.

- Equisetum arvense* (mare's-tail).
 " *palustre*.
 " *limosum*.

Filices.

ne 4, 1821.
) June 4,

- Polypodium vulgare*. August 7, 1821. Mountain.
Struthiopteris Pennsylvanica. July 3, 1822. Papineau Woods. (*S. Germaica*, J. B.) (*Ostrich-fern*).
Pteris gracilis. June 15, 1822. Mountain. (*Allosorus gracilis*, J. B.)

Common

- " *aquilina* (brake). August 2, 1821. Common.
Adiantum pedatum (maiden-hair fern). June 25, 1821. Mountain.
Asplenium rhizophyllum. April 30, 1822. Cleghorn's garden; originally from St. Helen's. (*Camptosorus rhizophyllum*, J. B.)

Gully at

- thelypteroides*. July 17, 1821. Mountain.